

ألفاظ سطح الأرض في (تاج العروس)

نوال علي محمد الغامدي

المعستغلها

تعني هذه الدراسة ب ألفاظ سطح الأرض | وقد اختير هذا الموضوع لأهميته المتمثلة أولاً في سعة معجم ألفاظ الأرض في العربية، الذي ارتبط بحياة العربي في شتى نواحيها، وثانياً لجدة هذا الموضوع الذي لم يؤلف فيه معجم منفصل متكامل، ولم تسلط عليه الدراسات السابقة الضوء عليها بصورٍ توضح هذا الزخم - حسب ما اطلعت - وقد اختيرت نظرية الحقول الدلالية ونظرية المكونات الدلالية أدوات لبحث هذا الموضوع لما تقدمه من منهج وأدوات من تساعد في تنظيم المادة وتحليلها . كما وقع الاختيار على معجم (تاج العروس) للويدي لكونه أضخم معاجم العربية مادة، وقد اتضح ذلك من خلال المادة التي جمعت في هذا البحث.

وتهدف الدراسة بوجه عام إلى تناول ذخائر التراث العربي بأدوات النظريات الحديثة في اللغة، وقد تم تقسيم البحث إلى ستة أجزاء، الأول ويمثل مدخلا نظريا للبحث، تناول الحديث بصورة موجزة عن نظريتي الحقول الدلالية والتحليل المكوناتي ممن نشأتهما، تلا ذلك الحديث عن أبعاد هاتين النظريتين في ادترات العربي، وأهم مؤلفاتهم في ذلك. أما الغصول الخمسة المتبقية فقد تناولت الجزء التطبيقي من البحث، وهو عبارة عن تقسيم وتصنيق للحقول الدلالية لسطح الأرض إلى حقول عامة، هي: حقل الأرض عامة ، وحقل الأرض حسب صفتها ، وحقل الأرض باعتبارها أخرى، وحقل التربة وما يتعلق بها من (التراب و الرمل، الطين، والغبار)، وأخيراً حقل الكتل والصخور (الحجارة). وهذه الحقول نتفرع إلى حقول صغيرة ثم أصغر. وقد تم اختيار بعض الحقول التي تتألف من مفردات ذات ملامح دلالية بارزة ووضعها ضمن جداول الحقول الدلالية كنماذج للتحليل، تتبعها جداول العلاقات لألفاظ مختارة .

وأبرز النتائج التي أنجزتها هذه الدراسة هي تقديم مادة لغوية ضخمة لألفاظ سطح الأرض (٢٨٨٤) حيث بلغت ، لفظاً، مرتبة ومنظمة وفق و رؤية دلالية حديثة، وقد أريد بهذا البحث التأكيد على أن الدراسات المعجمية لا تعالج المفردات معزولة فقط، وإنما في إطار منظومات وحقول معجمية. ونتوقع أن يكون من ثمرات هذا البحث تقديم العون اللغوي

والمعجمي لدارسي الجغرافيا الطبيعية والمهتمين بمصطلحاتها، لأن هذه الدراسة تضع بين أيديهم خيارات كثيرة لوضع مصطلحات عربية أصيلة تغطي جوانب كثيرة من أسماء الأشياء والأشكال الطبيعية التي تقع تحت دائرة هذا العلم..

This study is concerned with the field of “earth surface”. The subject was chosen on the bases of its importance that is seen in the richness of Arabic vocabulary and its correlation between all the features of the earth and the Arabian man. No separate integral dictionary contained these ,resources, and no past study according to what I have examined, highlighted it to clarify that momentum. We have chosen the theories of Semantic Fields and Semantic Compositions because of their organization of language material and the ways of analysis they provide. The study depended on the subject of this field that is found in “Taj Al-Arous” dictionary which was composed by Al-Zubaidy as it is the most comprehensive and complete dictionary in relation to observing the linguistic material. This has been illustrated .through the material collected in this research

The purpose of this study is generally to show again the innermost of the Arabic heritage in the modern language theories. This denotes that these theories have dimensions in the old Arabic studies. The western studies did not broach them until

the eighteenth century. The research has been divided into six chapters; the first is a theoretical introduction to the subject of the thesis; where it briefly talked about the tow theories of the Semantic Fields and the Composition Analysis from their beginnings, then it talked about the roots of that theory in the Arabic heritage, and the most important related literature. The remaining five chapters dealt with the applied part of the research, which is a division and classification of the Semantic Fields of the surface of earth into general fields. These fields are: the field of land in general, and its field as described, and its field related to other considerations, and the field of soil and the things related to it (dirt, sand, mud, dust) and, finally, blocks and rocks (stones) field. These fields are subdivided into small and smaller fields. Some of the fields that are made up of vocabulary of prominent semantic features were put as models within the Semantic Field tables. The most significant results achieved by this study is to provide a huge linguistic material of words related to the surface of earth that reached (2884) words organized and ordered as per a modern semantic view. Thus, this research refutes the rumors about lexical studies as dealing with non-structural vocabulary. We expect that this research would provide linguistic and lexical assistance to students

of natural geography and those interested in its terms,
because this study puts their
hands on many options to put authentic Arabic terms
covering many aspects of the
natural names and shapes of things lying within the
circle of this science